



# 湘南ジャーナル

NEWS, CULTURE, INFORMATION, LIFESTYLE &amp; YOUR LOCALISM

NO. 1752  
2017  
2/17 FRI



## 本紙 3 面に

22日(水)トッケイセキュリティ平塚総合体育館で行われる試合のおトクなキャンペーン情報掲載

## 本紙 8 面に

細谷選手サイン入り！  
読者プレゼント情報掲載



## 職業、プロバスケットボール選手

二宮町出身の横浜ビー・コルセアーズ細谷将司さん

2分化されていた時代を経て、今シーズンからBリーグとして開幕した日本のプロバスケットボールリーグ。22日（水）には平塚で「横浜ビー・コルセアーズ」の試合が控えている。このチームでポイントガードとして活躍しているのが二宮町出身の細谷将司さん（27）。日本代表候補にも選ばれている彼の素顔に迫る。

この記事は湘南ケーブルテレビ局(SCN)との共同企画により制作しました。湘南チャンネル(CATV002ch)で放送中の「情報カフェ！ 湘南館ワイド」では、インタビューのほか、細谷選手とのフリースロー対決の様子をお送りします。今回の番組は2/20(月)まで放送中(12時～12時40分、19時～19時40分ほか)。

## — お子さんのころはどんな子でもでしたか

子どもの頃はサッカー少年でした。日が暮れるまでサッカーをやっていた記憶しかないですね。

## — そんなサッカー少年が中学校でバスケを始めたきっかけは

中学校にサッカーチームがなかったので、バスケをしていた兄の影響で始めたのがきっかけでしたが、完全にバスケットボールの面白さにのめりこんじやいました。

## — バスケットボールでプロを

## — 意識したのはいつ頃でしょう

僕が中学1、2年生の時に田臥勇太さんがちょうどNBAに行った時で、身長も同じぐらいでしたし、そういう選手になりたいな、とうのがプロになろうと思ったきっかけです。

## — プロの世界に足を踏み入れた経緯は

実は大学で大手企業の内定をもらっていました。だけどバスケがしたかったのでそれを蹴って実業団に挑戦することにしました。そこ

に3ヶ月くらいいたんですがプロ

への夢が捨てきれなかったんです。

## — 当時はbjリーグとJBLの時代ですね

そうです。そんな折に当時の上司が僕の働いてる姿を見てモヤモヤしてるので気づいたんでしょう。仕事中に呼ばれて「お前プロになりたいんだろ」と言われたんです。その時ちょうど栃木のトライアウトがあったんですが「受けろ。会社には黙っておくから」とって。それで「受かったら行け。落ちた

ら一生この会社にいるのを約束しろ」と言われて覚悟を決めました。なのに当日全然うまくいかなくて……でも5人受かる内の最後に名前を呼ばれたんです。

## — 地元でプレーしたいという思いはありましたか

地元でプレーするのは夢のひとつでした。オファーを受けた時、他にもいただいたたんですがもうビーコルしか考えられなかったです。

## — 横浜ビー・コルセアーズの雰囲気とBリーグに変わった変化はありますか

みんな個性が強くて、明るくて、とにかく雰囲気がいいですね。見に来てくれる人は楽しいんじゃないと思います。Bリーグになってからは周りの反応が全然違いますね。昔からの友人だったり先生方だったりとかから連絡をたくさん貰って、とにかく反響の大きさを肌で感じます。

## — 今では日本代表候補にまで選ばれていますね

諦めずにやってこられたのが大きな要因かなと思います。僕、大学

3年くらいから日記をつけてるんです。その中で代表になるというのを書き続けていたのでそういうのが大事なのかなとは思います。

## — 代表に呼ばれた時はどう思いましたか

「嘘でしょ？」って感じでした。実際に合宿に参加してみると自分のチームとは全然違いました。施設からして違いますし、自分がなぜここにいるんだっていう不思議な感覚でした。

## — 憧れの選手は誰でしょう

今でも田臥選手ですね。憧れといふか、目標といふか、倒したい相手といふか。たまに電話とかするんですけど、勇太さんの姿勢だつたりプロ意識はすごく勉強になります。いつか超えたい存在です。

## — 今後の展望は

チームとしてはまだあまり勝ち星がないので1つでも多く勝てるようしっかり準備していきたいです。個人としては日本代表に定着できるように。そのためにはチームの勝利が一番。その中で個人としても結果を出せるように頑張っていきたいです。

## — では最後に地元へのメッセージを

横浜ビー・コルセアーズに入団して神奈川に帰ってきました。試合会場でお会いするのを楽しみにしています！

**トッケイセキュリティ**  
**TOKKE** I  
特別警備保障 検索   
ご用は トクベツ  
0120-48-1092

1缶 ¥1,584 2月下旬  
灯油配達 承ります 詳しくはHPへ  
スマホOK! 1074.jp を検索  
高橋プロパン株式会社 0120-14-1074

水まわり クロ吊替 大工事 外壁塗装 インテリア  
**リモファ住研**  
TEL 0463-51-3131  
FAX 0463-53-3130  
相談・見積り無料 リモファ住研   
〒254-0018 神奈川県平塚市東真土2-9-52  
一般建設業の許可 神奈川県知事(設-27)第81686号



## お子様の知育・情操教育にスマートケーブルテレビ!



進化するケーブルテレビ  
SMART CABLE! + SMART LIFE!  
スマートケーブルテレビ



### ディズニージュニア 130ch

ディズニーの仲間たちが、朝も夜も24時間みんなを待っている！  
テレビをつけたら、魔法がはじまる！ ちいさなお子さまが、大好きなキャラクターと遊んだり、お話ししたり、考えたり、楽しみながら、心を育むチャンネル！

## 友達との協力や助け合いが学べる



ちいさなプリンセス  
ソフィア

ソフィアと毎日一緒に過ごすと、  
お友達と仲良く助け合い、友情を深められるようになる！

©Disney

### 子どもにテレビを見せることにはどのような効果があるの？

子どもの学びとテレビの関係について研究している徳田克己先生に聞きました。



—— 子どもにテレビを見せることにはどんな効果があるのでしょうか？

## テレビを見ることで

## 「言葉」を学ぶことができます。

テレビにはいろいろな種類の「言葉」が出てきますのでたくさんの言葉を学ぶことができます。テレビを見ることによって言葉が増えていくのです。

## 「社会性」を学ぶことができます。

人と人の「コミュニケーション」のモデルが出てきます。テレビは日常体験できないことを間接的に体験できます。「間接体験」を通じて、頭も心も伸びていきます。

## —— テレビを見る時のポイントは？

## ● 時間を分散することがポイント

幼児であれば、1日2時間程度にしましょう。朝30分、帰宅後30分、夕食前30分など、計画的に分散することが大切です。

## ● テレビが見終わった後に

どこがおもしろかった？と子どもに「考えさせる質問」をすることが重要です。自分の頭で考えて、表現できるような質問をしてください。

## ● 考えさせる質問をすることで

映像や物語に対する理解度「映像理解力」が身につきます。「映像理解力」が身につくことで将来の国語の読解力につながります。

## ディズニージュニア 3つの特徴

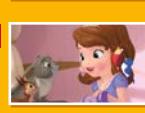
## 1. 映像のきれいさ

色彩豊かに細部まで丁寧に描かれていて、映像の世界に引き込まれてしまいます。非常に質の高い映像を見ることによって色彩感覚を伸ばすことができます。



## 2. 感情表現の豊かさ

どの作品に出てくる登場人物も笑ったり泣いたり、全身で感情を表しています。このように感情をストレートに表現することを学ぶことは非常に重要です。



## 3. 思いや協力しあう関係性

登場人物がお互いに協力しあう姿は、子どもたちが実際に体験することのモデルを示してくれています。



助け合おう日本

SCNは東日本大震災による震災復興へ20年間支援するプロジェクトを行っています。



湘南ケーブルネットワーク 株式会社

湘南ケーブルテレビ局

〒254-0034 神奈川県平塚市宝町3-1 平塚MNビル10F

サービスエリア

平塚市・中井町・大磯町  
二宮町・大井町・松田町

お問い合わせ、お申し込みは今すぐ!!

受付時間 9:30~18:00

0120-121-302

フリーコール

## 市民病院に最新放射線治療システム がん治療の三本柱の充実図る

がん治療の三本柱の一つである放射線治療充実のため最新の高精度放射線治療システム装置を1月に導入した平塚市民病院(南原1-19-1)は8日、システムを報道陣に公開した。

今回導入されたのは放射線治療装置、光学的患者ポジショニングシステム、治療計画用CT装置がセットになったシステムで導入経費は約5億8,000万円。ミリ単位の高精度でがんを捉え、いびつな形のがんでも周辺の正常組織への被曝を極力抑えながら効率的に放射線の照射ができるという。線量率が従来の3倍になると同時に照射時



間は1/3になるとのことで患者の負担軽減にも期待が持てる。

金井歳雄病院長はシステムの導入に関し「3つの装置が連携することで高精度な治療計画と治療が実現可能となる。これからも高度かつ安全で良質な医療を提供していく」と話していた。

## ロータリーに7クラブが参加 清掃活動とボリオ撲滅の募金を実施

国際ロータリー2780地区第8グループ(麻生政雄ガバナー補佐)に属する平塚、平塚北、平塚西、平塚南、平塚湘南、大磯、二宮の7ロータリークラブは11日、世界のロータリークラブ設立の契機となったとされるロータリーデーに合わせて平塚駅周辺での清掃活動と募金活動を行なった。

当日は湘南ベルマーレのファン交流イベント「ベルマーレワンドラーランド」が開催されたことから、市内外からの来場者に気持ちよくイベントに参加してもらおうと午前中には事前の清掃活動を実施した。

また世界各国のロータリークラブでは



1979年以来、ボリオ撲滅に向けた運動を推進しており、この日のイベント会場内のブースでは募金活動も行われた。現在では世界のボリオの発症数を99.9%減らすまでに至っており、完全な撲滅に向けて活動を続けている。なお、この日の募金活動では約12万円が集まったという。

## 平塚市HPが来月リニューアル 全ページがスマホ対応に

平塚市のウェブサイトが、利用者の欲しい情報をより見つけやすくなることなどを目的に、来月1日にリニューアルされる。

大きく変更した点は、利用者の声に応えて全てのページをスマートフォン・タブレット対応にしたこと。また、利用者別に分類していたページ分類を「子育て・教育」「健康・福祉」など調べる目的に応じて6つに分類すると共に、現行では右上にある「ページ内検索」を大きくしてトップページ中央に配置することで、欲しい情報をより探しやすくなるよう配慮したという。その他、若手や女性の職員の意見を取り入れイラスト

などを使うことで、温かみがあり親しみやすいデザインにしている。市の担当者は「HPは全部で約8千ページあるので、必要な情報を探すには検索窓をさらに活用してほしい」と話している。なお、来月1日のリニューアル当日は更新作業のため市のHPにアクセスしにくくなる可能性があるという。



## 技術力を持つ「ひらつか匠の店」 今年度は2店舗を認定

(左から)  
長谷金本店の長谷川守代表取締役社長、相模屋海苔店の山田雄介取締役

手作業にこだわり、優れた技術で製造した製品を販売しサービスを提供する店舗「ひらつか匠の店」に、今年度は(株)相模屋海苔店(札場町)と(株)長谷金本店(千石河岸)の2店が認定された。

同事業は、技術を持つ店舗を広くPRし商業の活性化につなげようと、平塚市と平塚商工会議所が2年前から行っているもの。

相模屋海苔店は、佐賀などの産地に出向いて直接買付けた海苔を品質を見極めて仕分けし、最適な焼きを行う技術が評価された。また長谷金本店は、厳選した一本釣りの鰯を使い鮮度の良い削りたての鰯節を提

供すると共に、「七夕ふりかけ」など様々な商品を販売している点が評価された。

9日に行われた認定式で、常盤卓嗣会頭は「そこでしか買えないものを作つて店の魅力をきちんと出していいってほしい」と激励していた。他の認定店舗は市のHPで紹介されている(<http://www.city.hiratsuka.kanagawa.jp/syougyou/takumi.htm>)。



## 平塚ロータリーの60周年記念事業 ハンセン病テーマに日中の若者が交流

今年で創立60周年を迎える平塚ロータリークラブ(清水孝一会長)は11日、ホテルサンライフガーデンで日本と中国の若者が交流する日中若者交流会を開催した。

現在、同クラブでは中国のハンセン病快復村における地域開放などのボランティア団体であるJIA(原田燎太郎代表)の支援を行なっており、昨年にはクラブメンバーが現地への視察を行なった。原田さんは中国でのハンセン病の実情などをスライド形式で紹介。日本からは東海大学鳥飼ゼミの学生や私立平塚学園高等学校の生徒らが出席し、日本国内のハンセン病の歴史などを振り返り、意見交換を行なった。



原田代表は「ただ単にお金を出すなどの支援だけでなく、実際に現地に足を運んでくれたりと主体的に活動を支援してもらつていて感謝している。この繋がりをさらなる事業の発展に繋げたい」と話していた。

## 平塚市内3企業が「イクボス宣言」 誰もが働きやすい職場へ

部下の仕事と生活の両立に理解のある上司や経営者「イクボス」になるべく、平塚市内の企業3社の幹部が8日、合同で「イクボス宣言式」を行なった。

平塚市では昨年4月に、県内市町村では初めて落合市長と幹部職員23人が「イクボス宣言」を実施。市内企業にもこの動きを広めようと開催された8日の合同宣言式には、株式会社三興(平塚)、相模石油株式会社(紅谷町)、株式会社メディカルライフケア(南原)の幹部が出席し、力強くイクボス宣言を行なった。



このうち三興は、子どもの学校行事など予定を社内で共有し休みを取りやすくする取り組みを行なっている。また相模石油では、半日や2時間単位での有給休暇取得を認めるなど4月から就業規則を改定する予定。同社の小泉光哉専務は「社内で理解を求めるのは大変だったが、子育て中の社員は(改定を)喜んでいる」と話していた。

### 筆のひなまつり

ご予約承り中

ひな祭り ガトーフレーズ (4号) ¥2,900 (本体価格¥2,686)	ひな祭り 莓苺ロール ¥2,500 (本体価格¥2,315)
ひな祭り フレジエ ¥490 (本体価格¥454)	ひな祭り ショコラティース (4号) ¥2,900 (本体価格¥2,686)
ひな祭り ガトーフレーズ ¥450 (本体価格¥417)	

フランス菓子 平塚駅西口本店 TEL.0463-22-1102

茅ヶ崎ラスカ店 TEL.0467-58-2068 藤沢湘南台店 TEL.046-45-4488

茅ヶ崎海岸店 TEL.0467-58-1180 大船ルミネウイング店 TEL.0467-48-5156

平塚ラスカ店 TEL.0463-32-8122 藤沢ルミネ店 TEL.0466-54-1511 小田原ラスカ店 TEL.0465-24-7727

全てのケーキは3月1・2・3日のみの受渡し販売になります。

### 春の歓送迎会 同窓会

ご予約承り中!

おすすめパック

◆料理7品 ◆フリードリンク

お一人様 5名様より承ります

**5,500円(税込)**

料金コースは3,250円~10,800円(税込)まで各種ございます。

コース内容

- ①四種冷製の盛り合わせ
- ②小海老とズッキーニの柚子胡椒炒め
- ③豚トロと紋甲イカのオイスターソース炒め
- ④蒸し物と揚げ物の盛り合わせ
- ⑤鶏肉のXO醤風味蒸し
- ⑥ハタの辛子醤油煮込み
- ⑦チャーハンorヤキソバ
- ⑧本日のスープ
- ⑨デザート

中国料理 龍鳳 TEL:0463-23-8385 FAX:0463-22-5690

平塚市八重咲町12-28 箱ビル2F (JR平塚駅西口改札南側) 営業時間/11:00~21:30 (L.O.21:00)

ご予約

和室70名様、洋室45名様まで●人数、ご予算についてはお気軽にお相談下さいませ。

## 平塚信用金庫が児童書寄贈 本に親しむ機会を増やす

平塚信用金庫（石崎 明理事長）が14日、平塚市内の図書館4館に対し子どもに人気の絵本や児童書約120冊を寄贈した。

同金庫では「子ども読書応援定期預金IV」として、預金残高の0.0125%（上限100万円）に相当する額の児童図書を、営業エリアの8市1町の図書館に寄付するキャンペーンを3年前から実施。4回目となる今年は、今年発売された書籍を中心に人気の絵本『こんがらがっちあっちこっちすすめ！の本』や『トム・ソーヤーの冒険』などの児童向け文学全集を寄贈し、これまでの累計は418冊となった。



14日、落合克宏市長から感謝状を贈られた石崎理事長は「子どもたちの活字離れが進む中、何かお手伝いをしたいと考えた。皆さんに喜んでもらえれば」と話していた。

## 緑と青の風

MIDORI TO AO NO KAZE  
文・猪狩佑貴（湘南ベルマーレ）

### 第五回 スペインキャンプ



充実のスペインキャンプの様子

「異文化に触れることで、なにか自分をたくましくできる材料を学んでもらいたい。仮にまったく通用しなかったとしても、この時点で世界との差を感じられることはひとつ財産になる」と貴賀監督が話してから11日間のスペインキャンプを終え、チームは帰国した。菊地俊介や下田北斗は「みんなでサッカーに集中できている」とキャンプ中から充実感をのぞかせていた中で、新加入選手もまた湘南のサッカーに一日でも早くなるべく意欲的に取り組んだ。世界でも名の知れた選手を擁するチームとも練習試合を多く重ね、自分の通用する部分、また課題を感じ取ったに違いない。世界で感じた選手一人ひとりの様々な経験を国内で一つの「チーム」に集結させ、これから始まるJ2リーグに向か、スタートダッシュをかけていく。

## 今売れている書籍ベスト10

2/5~2/11 サクラ書店平塚ラスカ店

①'17 J1&J2&J3 選手名鑑	サッカーダイジェスト責任編集	日本スポーツ企画出版社
②それでもこの世は悪くなかった	佐藤愛子	文藝春秋
③コーヒーが冷めないうちに	川口俊和	サンマーク出版
④日本の武器で滅びる中華人民共和国	兵頭二十八	講談社
⑤九十歳、何がめでたい	佐藤愛子	小学館
⑥日本代表議長森正明	すぎさきともかず	タウンニュース社
⑦桜風堂ものがたり	村山早紀	PHP研究所
⑧こことの匙加減	高橋幸枝	飛鳥新社
⑨おかあさんの扉⑥	伊藤理佐	オレンジページ
⑩蜜蜂と遠雷	恩田睦	幻冬舎

### 昭和の店に惹かれる理由

●井川直子 ●ミシマ社 ●¥2,052

昭和の時代をつくってきた人々の、そしてそれを継ぐ者たちの「サービス」だけでは成し得ない技と心。移りゆく時代の中で彼らが大切にしてきたものとは。今一度、現代に生きる私たちの価値観を問い合わせます。



## CONNECT

地域とつながる



## 福澤前会頭の隠れた趣味 湘南画廊が利用者募集中

昨年、9年間務めた平塚商工会議所会頭職を退いた福澤正人さんが平塚市明石町の旧吉田酒店に画廊を開いている。市内外に顔の広い福澤さんの店ということもあり、昨年12月のオープン時には100人を超える来場者が訪れ、多くの絵が売れた。そしてこのほど、本格的に貸し画廊としての運営を始めるという。

釣りも趣味だという福澤さんの絵は、鯛などの魚を始めとした海の生き物や富士山の絵が人気。中にはお孫さんを描いた作品もあるがこれには「非売品」の札が下がっている。

ここひと月ほどは売れた絵の配送などでなかなか店を開けることができなかったが「3月を過ぎれば福澤さんも手が空くみたいだから本格的に始めたい」と管理人を務める吉田武さんは話す。会頭職こそ退いたとはいえ、未だに約30団体の長を務めているという福澤さん。年度が変わる4月にはできるだけ手放していきたいそうだ。

もともと吉田さんと福澤さんは「小学校のころからの馴染み」という間柄。「長い付き合いだけ思えば学生の時から独学で絵を描き始めていた」と話す。「好きこそものの上手なれ」というかとにかく絵を描いてる時は集中できるみたいで。もちろん、努力もしてきたみたいですね」と笑う。

12坪ほどの画廊のオープン日は火曜・木曜・土曜日の3日間。料金は1週間につき24,000円だ。また、個展を開くほどの規模が難しい場合は数枚の絵をかけることも可能で相談に応じてくれるという。

「広く市民の皆様に知ってもらって利用し



てもらえるような場所にしたい」と展望を語る吉田さん。福澤さん自身もそういった希望を持ちながらも、「将来的には自分が絵を描くアトリエにしたり、お茶を飲んだり、来場者と世間話をしたり、そういう交流の場所にしたいみたい」のだという。

福澤版「晴耕雨読」の地が新たな文化創出の拠点になるかもしれない。

### 趣味の店 湘南画廊

- 住所 平塚市明石町13-25（旧吉田酒店）
- 営業 毎週／火曜日13時～18時  
木曜日13時～18時  
土曜日11時～17時
- 賃料 24,000円／一週間
- 駐車場なし
- 問い合わせ ☎080-1168-4852（吉田さん）

## 今週の おでかけごよみ

2017.2.17(金)～

開催中	友好都市花巻の物産と観光展 ひらつか市民プラザ／10時～18時(19日は17時まで)
	名産品の菓子・漬物や、りんご・お米など産地直送の農産物を販売。毎日先着30人に特産品プレゼント。抽選会、毎日14時から甘酒の振る舞いも。19日(日)まで。△問い合わせ=市文化・交流課☎25-2520
2/18(土)	まちかどマルシェ 紅谷町まちかど広場／毎月第3土曜日 10時～14時 できたてフードや地元商店、ハンドメイド作品が集まる毎月第3土曜開催の青空マーケット！出店者さんも随時募集中！ 詳しくは「まちかどマルシェ」とフェイスブックで検索！
2/18(土)	市民公開講座 寝たきりにならないために 平塚市保健センター／14時～16時 入場無料。在宅医療の役割や、立つ・歩くことが難しくなる「ロコモティブシンドローム」を予防し健康寿命を延ばす秘訣について、医師が解説する。△問い合わせ=平塚市医師会☎52-0355
2/19(日)	大磯市 大磯港／9時～14時 180店舗以上が出店する県内最大級の朝市。採れたて野菜、パンや菓子、惣菜などこだわりのローカルなフードと手作りの雑貨やクラフトも。キッチンカーも多数出店。詳細はFacebookページで。
2/24(金)	第11回あじさい会つるし雛展 净信寺(平塚市長持337)／9時～16時 一足早い春の訪れを感じられる毎年恒例の催し。色とりどりのつるし雛約6000個と雛人形を展示。26日(日)まで。△問い合わせ=净信寺☎32-5796

Bリーグ 横浜ビー・コルセアーズ  
2016-17シーズン初の平塚でのホームゲームにて、  
ペア割キャンペーンを実施!

  
本紙1面に細谷選手の  
インタビュー記事掲載!!

湘南ジャーナルをお持ちの上、ペアで試合会場まで  
お越しいただくと、お1人様の料金が無料となります。

■受付場所／  
当日券売場  
※入り口近くにございます。

■注意事項／  
・3名様でお越しの際はお1人様の、4名様でお越しの際は  
お2人様の料金が無料となります。  
・大人＆中高生にてご来場の際は「中高生」の、  
「中高生＆小学生」にてご来場の際は「小学生」の料金が無料となります。  
・ドリームバスポートをお持ちの方はキャンペーン対象外となります。

■対象席種／2階自由席  
大人:¥2,500  
中高:¥1,700  
小字:¥1,200  
※いずれも当日価格

■対象試合／日時 2月22日(水) 一般開場 17時 試合開始 19時



ワイド情報力カフェ  
**湘南館**

今週のPickup! SHONAN MEDIA COOPERATION

平塚・大磯・二宮・中井・大井・松田  
1市5町のホットな情報や季節の話題をお届け！



Director's Voice  
制作G 西村さん

二宮町で小・中学校を過ごしたという細谷選手。取材の合間などでは、スタッフとの地元トークに、「本当に神奈川に戻ってきたんだなあって実感しますね、なんか嬉くなっちゃいますね」と笑顔を見せてくれました。もともと地元のチームでプレーしたかったという細谷選手。平塚での試合は22日を含めて3試合。是非、皆さんのご声援を！

放送予定

湘南チャンネル CATV 002CH  
2月20日まで毎日 8:00～/12:00～/  
15:00～/19:00～/22:00～ 40分番組

0120-121-302



湘南ケーブルネットワーク 株式会社  
湘南ケーブルテレビ局  
〒254-0034 神奈川県平塚市宝町3-1 平塚MNビル10F

SCN 検索

<http://www scn net ne jp>



北欧風の外観が目を惹くアンティーク調で落ち着いた雰囲気のお店。4年目を迎えた同店では新メニューのヘッドスパがお薦め。天然オイルとハーブを使用し、リンパを刺激することで極上のリラクゼーション効果を実感することができる。

## POCO A POCO

- ・クリームバス(ヘッドスパ)  
通常¥5,000→¥4,000
- ・カット+ヘッドスパ  
(前処理・2stepトリートメント・ブロー込)  
通常¥9,500→¥7,500
- ・カット+カラー+ヘッドスパ  
(前処理・2stepトリートメント・ブロー込)  
通常¥15,000→¥11,000
- ・カット(シャンプー・ブロー込)  
通常¥4,500→¥3,500
- ・カラー+カット(前処理・2stepトリートメント・ブロー込)  
通常¥10,000→¥8,000~
- ・バーマ&カット(前処理・2stepトリートメント・ブロー込)  
通常¥10,000→¥8,000~
- ・デザイン眉 通常¥1,000→¥700  
➡ メイクアップレッスン(個人90分)¥3,000  
※上記のメニューは全てH29年4月30日まで有効  
➡ メイクアップレッスン(個人90分)¥3,000  
※上記の価格は全て税別価格です



0463-21-3880

ご予約・お問合せは9:00~  
17:00まで(ご予約優先)  
平塚市代官町9-26  
(M・宮代会館1階)  
南口より徒歩2分  
9:00~19:00  
月曜定休

平塚駅  
南口  
ロータリー  
焼き鳥屋★  
宮代会館1F

## こすもす整体



「筋膜」を調整する市内でも数少ない整体。従来のマッサージとは違い、文字通り筋肉を包んでいる膜を調整し様々な症状を改善。また、昨年12月より手技と合わせて刮痧を併用しており、より深部の筋膜調整も行ってくれる。

## 初回限定 筋膜整体(60分)

通常6,000円↓  
3,800円!

H29年3月31日まで有効

かっさ

『刮痧』とは

中国の伝統療法。三日月状の刮痧板という器具を使い、撫でるように深部の筋膜を調整する。



090-1767-5078

(ご予約専用)  
平塚市南原3-3-14  
10:00~20:00(最終受付19:00)  
水曜定休  
mayutan.4976@i.softbank.jp

平塚 こすもす整体 検索

東京橋  
金目川  
横浜ヨック・イレブン  
居酒屋  
寿司  
南原小  
至茅ヶ崎  
至大磯  
至北口  
平塚駅  
セブンイレブン  
バス乗り場  
JR平塚駅  
バス停  
608  
代官町  
オリジン弁当★

## 美容室 Lino



駅近徒歩3分のLinoでは、カウンセリングからスタイルニングまで専任のスタイリストが対応。また、こだわりの「水素トリートメント」や流行の「イルミナカラー」を取り入れるなど、常に最上のサービスを提供してくれる。

いつでもこの価格!  
Linoデザインカット(ブロー込・シャンプー別)

¥2,000(税込)

## 「湘南ジャーナル見た」でご予約の方

ダメージレスカラー+カット+水素トリートメント(ブロー込・ロング料金なし)

通常¥10,000↓  
¥8,000(税込)

H29年3月31日まで有効

0463-73-7040  
平塚市宝町9-14竹風ビル1F  
9時~23時(最終受付21時)  
休なし  
提携駐車場あり(タカハシ  
駐車場) ※施術料金3,000円で  
1時間・7,000円で2時間無料

交番  
北口  
スポーツクラブ  
神奈中  
平塚駅  
至茅ヶ崎  
至大磯  
至北口  
至茅ヶ崎

## 肩こり専門店 Correct整体院

「湘南ジャーナル  
を見た」で

初回  
通常  
7,000円↓  
1,980円!  
(税別)

※H29年3月3日まで有効  
※2回目以降は5,000円  
※ご予約優先  
※他券・その他サービスとの併用は不可



0463-68-7151

平塚市代官町7-12  
月・水・土 9時~18時  
火・金 12時~21時  
木・日曜定休

平塚 肩こり 検索

至茅ヶ崎  
南口  
セブンイレブン  
608  
代官町  
オリジン弁当★

## Premium Beauty Guide

プレミアム ビューティー ガイド

2017.02

## 美容室 calling



「一席だけの贅沢サロン」。一期一会の出会いを大切にする為、1対1の施術にこだわった完全マンツーマンスタイル。スタイリストが最初から最後まで担当するので、初めての方も安心です。普段話しある髪の悩みも気軽に相談できます。

読者限定  
「毛髪改善」クーポン

## 本広告持参のお客様

- カット+トリートメント  
…通常¥6,000→¥4,800
- カット+カラー+トリートメント  
…通常¥10,500→¥7,800
- カット+パーク+トリートメント  
…通常¥11,000→¥8,000

H29年3月31日まで有効

※表示の価格は全て税込みです

詳しいお店の情報は

平塚コーリング 検索

ヘア デザイン  
Hair design COCOA

年代別に合わせたスタイル提案で「来店する度に綺麗に」と平塚で話題のCOCOA。気分一新!春の先取りで、あなたらしいスタイルをCOCOAにおまかせしてみては? ワンランク上の大人カワイイに変身できるかも。

新規のお客様限定!  
ご予約時に  
「湘南ジャーナル  
を見た」で  
**デジタルパーカース  
or  
縮毛矯正コース**  
(各コース15,120円)  
(シャンプー・カット・  
トリートメント付き)  
のどちらかご利用で  
**カラーが無料!!**  
(5,400円)  
H29年4月30日まで有効



0463-86-6228  
平塚市紅谷町4-5古屋ビル3F  
10:00~19:00(パークマ  
カラーハイ18:00最終受付)  
火曜定休

ココア 平塚 検索  
提携P FUJYA  
バーベルヨコ  
梅屋  
バスストップ  
平塚駅  
バス停  
608  
至茅ヶ崎  
至北口  
至茅ヶ崎



60分2,990円(税込)と格安で受けられるリラクゼーション。大手チェーン店で経験を積んだスタッフの行う本格的なタイ式、リンパののみほぐしが好評。値段以上の満足度に女性に限らず男性の利用者も多いお店だ。

## もみほぐし処 癒ゼーション

本紙持参で  
**200円OFF!**

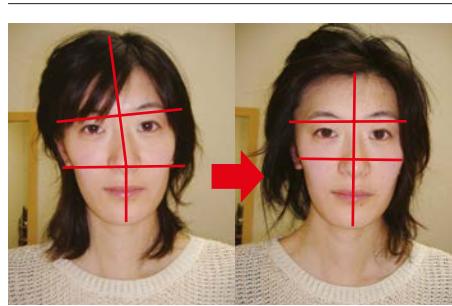
H29年3月31日まで有効

一車でご来店のお客様へ

近隣のコインPをご利用いただければ、駐車場代の一部をお店がサービス致します。お気軽にご利用ください。

0463-51-6832  
平塚市見附町32-12  
白井ビル2F 201  
10:00~21:00  
年中無休  
LINE ID  
iys-0606で検索

2F  
市民センター  
アリーナ平塚  
大磯  
西口  
平塚駅  
至茅ヶ崎  
至大磯  
至北口  
至茅ヶ崎



「あれっ!? 歪んでいる?」頭や首の骨が歪むと、リンパや血の流れが滞り、むくみやたるみ、顔色が悪く、顔に脂肪がつきやすくなり、シワや吹き出物の原因にも。同店の美矯正でスッキリ小顎になってみては。

## 湘南健康力イロプラクティック

## 先着10名様限定

1度の施術でも、変化がすぐにわかる小顎体験!!

頭骨ヘッド調整  
お試し体験キャンペーン

4,000円/1回→  
4,000円/2回!!

お得な回数券もあります

※他の割引との併用不可

小顎美矯正  
お試し体験キャンペーン

初回8,300円/50分を

4,000円!!

お得な回数券もあります

※他の割引との併用不可

大磯店/  
0102-34-8470  
大磯町高麗3-5-7  
9:30~19:00  
(土) 9:30~17:00  
水曜・日曜・祝日定休  
P有  
伊勢原店/  
0102-17-3512  
伊勢原市板戸772-2  
http://hone55.net

ヤマグチ電機  
ダイマ  
至茅ヶ崎  
至大磯  
至北口  
至茅ヶ崎

# シミ・シワ取ります!

Before After  
丸いシミ  
広がったシミ  
手のシミ

Before After  
手のシミ

シミ・シワの原因は、紫外線や年齢による老化だけではなく実は体温や体内環境にも大きく関わっています! 一人一人原因は違うので、ヴィオではその方に合わせた改善法を提案していきます。

トータルビューティーエステ  
シミ  
シワ  
ニキビ  
アレルギー  
その他の肌トラブル  
43年の信頼と実績  
平塚市紅谷町14-30 平田ビル3F  
(平塚駅西口北側徒歩1分)  
営業時間: 平日10:00~19:00  
日・祝10:00~17:00  
休日: 月曜日(最終月曜は営業)  
平塚 サロン  
0120-04-4374 検索  
http://vio-hiratsuka.jp  
スタッフ募集中!! 委託面談

## 暖かな春の陽ざしに誘われて…運動で心も体もリフレッシュ!

運動を気軽に始めようキャンペーン

3月会員費  
※2月から施設をご利用になります。

**0円**

さらにお二人様以上での同時入会の場合  
4月会員費 **50%OFF!!**

※キャンペーンでのご入会の場合は、6ヶ月以上の在籍が必要となります。

フィットネススクラブで運動と言ふと重張らなければいけないイメージがあるのですが…?

安心の100日TRYサポート

入会ただけでは成果は得られません。ライフティック平塚では、入会後のサポートに「力」を入れています。専属のインストラクターが最大100日(全24回)サポートします。もちろん料金はいただきません。

頑張らなくても大丈夫!!  
日々の仕事や子育てなど、心と体をリフレッシュして頂く場としてご利用いただいております。

まずはお電話ください!

0463-24-1010  
エンジョイアイランド 検索

神奈中フィットネススクラブ  
ライフティック平塚

# LaPort SHONAN HIRATSUKA 人気ブロガー蛯原英里さんのトーク&ベビーマッサージイベントをレポート! ららぽーとジャーナル vol.13



毎週様々なイベントが開催されている3F「SHONAN TREE HOUSE」。今週号では、2月5日に行われた、蛯原英里さんのトークショー＆ブチレッスンの模様をお届け！

カワイイ母娘の写真や子育て日記でブログが人気の蛯原英里さんが2月5日に来店。約20組のベビー連れのママ・パパ、妊婦達に自らが推奨するベビーマッサージを始めるきっかけとなったエピソードや子育てアドバイス、ベビーマッサージのブチレッスンをレクチャーし、イベントスペースの外は多くの見物客で賑わっていた。

「目の前の人のために仕事をしたい」という考え方と、NICU(新生児集中治療室)で看護師として働いていた経験から「ママと赤ちゃんの近くで何かしたい」とベビーマッサージを習い始めた蛯原さん。NICUにおける“タッチケア(やさしくマッサージすること)”や“カングルーケア(素肌でだっこすること)”をヒントにベビーマッサージを全国の子育てママ達に広めていくべく、日本チャイルドボディケア

協会の代表として活躍中だ。自身も一児の母親であり、育児と仕事の両立は「完璧には無理です」と笑顔で話す一方で「できるように工夫する」方法を話すと、両立て悩んでいる参加者も「うんうん」と頷いていた。

イベント後半には“ママ”や“パパ”という歌詞が入った歌を歌いながら楽しくベビーマッサージをレクチャーし、参加していたパパ達も子どもたちが触れられて喜ぶ様子を見て、初めての経験に満足気。ぐずった時の対処法や触る箇所のコツなどを聞いて「早速実践してみます！」という声も。

最後には、「生まれてきてくれてありがとう！」と笑顔で語りかけるパパ・ママたちの表情が印象的だった。



## 子育て中のママ必見! 蛯原英里さんに聞いてみた! at ららぽーと湘南平塚

蛯原英里 プロフィール  
6年間のNICUでの勤務を経て、ベビーマッサージに出会い、2015年に日本チャイルドボディケア協会を設立。2歳6ヶ月となる1児のママとして子育て中。

Q ベビーマッサージってなに?

A 親と子のコミュニケーションの1つの方法なんです。ママと赤ちゃんがリラックスした状態で、語りかけたり、アイコントクトでコミュニケーションを図りながら赤ちゃんの体・肌と触れ合ふことで、愛情や絆を深めています。洋服の上から手軽に行う方法が家事で忙しいママにおすすめです！裸にしてあげて、植物性100%オイルを使うことでさらなる効果も。

子育て中のママ仲間に  
メッセージを

Q どんな効果があるの?

A ほっぺが赤くなったり、足があたたかくなったりと、血行が良くなるのはもちろん、夜泣きや寝ぐずりの軽減、便秘の解消、脳の発達と心身の発達や人格形成に良い影響があります。私の娘の場合、断乳後のおっぱいに代わる寝かしつけ方法にもなっています。また、子どもの笑顔を見ることが増えることで、育児に対して自信を持てるようになり、ママ自身の成長にもつながります。



## EVENT INFORMATION 2017.2-3

2/25 [土] 時間/11:00～17:00

荒井だるま屋presents  
七転び八起きの縁起物!  
だるま絵付け体験



昔から縁起の良いものとされるだるま。オリジナルのだるまを作って、願掛け！　だるまの歴史や、色や顔に隠された縁起良い模様、形について地元のだるま屋さんから話を聞きながら楽しく絵付けをしてみよう！

参加費 1,000円 定員 50名  
講師 ひらかわ匠の店 認定店舗  
荒井だるま屋 五代目 荒井壇門・世藍

※小学校2年生以下は保護者同伴のうえご参加ください。  
※最終受付16:00

問い合わせ 荒井だるま屋 TEL.0463-21-6096  
<http://arai-darumaya.com/>

3/1 [水] 時間/12:00～14:00

日本料理 樹勢presents  
知って得する！  
美味しい煮魚の作り方教えます



「お家で煮魚を作るのはなかなか難しい」と思っているあなた！　自からうろこの美味しさに仕上がるコツを6年連続ミシュラン1つ星獲得のシェフ・小山直樹さんが伝授してくれる。“だし”的な切さを実感して、だしを楽しもう！

参加費 500円 定員 15名  
講師 日本料理 樹勢 店主

申込み 3Fフードコート内  
「樹勢」店頭にて。

3/4 [土] 時間/11:00～17:00

湘南子供服イエローフェイスpresents  
親子で作ろう！  
湘南アロマキャンドル



湘南を拠点とするキャンドルブランド“moan!”による、アロマキャンドルワークショップ。貝殻やお花のバーツをトッピングするカップケーキキャンドルや形がかわいいボイルキャンドルなど、親子で一緒に楽しめる。

参加費 1,080円／3,240円  
※作品により料金が変わります。

定員 親子30組  
(大人お一人様でも参加可能)

講師 小笠原かおり

休館のお知らせ 2/21(火)は全館休館となります。

※ROUND1につきましては、2/20(月)は22:00営業終了となります。

りおちゃん

ゆいちゃん

**ハイチーズ!!**

# うちのこ イチバン!!

**Message**

仲良し姉妹♪  
ゆいちゃんと、5月生まれの  
りおちゃんです！ にゃあみんさん

**お子様のお写真募集中**

日々健やかに成長するお子様のお写真を紙面に掲載しませんか？ メッセージとニックネーム、お子様のお名前と性別(任意)を記載の上、ご応募ください。  
【メール】[toko@shonan-journal.com](mailto:toko@shonan-journal.com)

※ご投稿頂いたお写真を全て掲載することはできません。  
なお選考基準、採用結果については回答できかねますので  
予めご了承ください。

**ハイチーズ!!**

# うちのこ イチバン!!

**Message**

仲良し姉妹♪  
ゆいちゃんと、5月生まれの  
りおちゃんです！ にゃあみんさん

**お子様のお写真募集中**

日々健やかに成長するお子様のお写真を紙面に掲載しませんか？ メッセージとニックネーム、お子様のお名前と性別(任意)を記載の上、ご応募ください。  
【メール】[toko@shonan-journal.com](mailto:toko@shonan-journal.com)

※ご投稿頂いたお写真を全て掲載することはできません。  
なお選考基準、採用結果については回答できかねますので  
予めご了承ください。

**得する人損**  
無料で全部教えます!  
不動産相談会

2/18(土)13時30分～16時 平塚フレジール 6F「大山」にて

得 全国で成功している大家さんの7つの秘密テクニック

得 全国設備ランキングに応じたリフォーム提案

得 地主さん、大家さん必見「不動産オーナーが知つておくべき相談対策」

得 争族を防げ！相続を争族にしない！相続対策のプロが教える知っておきたい遺言と遺産分割のポイント

DAIYU 株式会社 大雄 0463-33-8000 平塚市中原1丁目17番1号

**春の和菓子**

桜餅 140円  
いちご 162円  
さくらもち 162円  
桜びな 216円  
さくらのせいか 162円

御菓子司 路月堂

平塚市紅谷町1-11 平塚駅北口ロータリー 0463-21-1038 <http://www.rogetsudou.com/>

**ミニ情報 MINI INFORMATION**

**募集** ダンスで健康！ダンスクリニック  
ストレッチとダンスの認定指導。体が軽く十歳若く美しく 09081763287

**出張** パソコン・プリンター  
即対応。年中無休、相談無料。W10対応、修理。先生の卵の会 73-3593

**買います** 茶道具・中国美術・刀剣・骨董  
買取専門。秘密厳守。(有)昇香堂 611-9700大磯 03-5758-8687

**買います** 車・バイク廃車引き取り無料！  
諸手続き含め無料。高価買取有。湘南廃車センター 0463-79-6502

**買います** ピアノ高価買取ります  
電子ピアノとも交換可。大型買取店タクト楽器株湘南 96-6728

**お庭** お庭の事ならどんな事でもOK!!  
庭木剪定草刈伐採消毒移植処分・外構工事  
見積ご相談無料㈱愛緑苑 55-3952

**相談** 和祀墓・永代供養付  
説明書希望の方ご連絡を。送付可。いつでも見学自由。一向寺 79-0344

**相談** 直葬・家族葬・墓地  
15万円(十税)より、24時間受付。  
検索 葬儀ムラヤマ 31-7890平塚

**お申し込み方法**  
■FAXまたはメールにて承ります。申込締切：掲載予定期の1週間前  
■FAXの方は原稿用紙を送ります。直接内容を書いてご返送下さい。  
■1枚5,400円(税込)で承ります。

**ご入金について**  
■ミニ情報は前金制です。掲載予定期の1週間前までご入金下さい。  
入金の確認がとれませんとご希望の掲載日に掲載できません。  
■ご入金は振込または弊社までご来社の上、お支払いください。  
振込口座／静岡銀行平塚支店 普通0233392(株)湘南ジャーナル社

**中古を買ってリノベーションするメリットって？**  
リノベーション向きの物件の見つけ方？  
リノベーション後のイメージがつかない  
そもそも中古の物件って大丈夫？  
部分的なリノベーションだけでもお願意出来る？  
住宅ローンはどんなものがある？  
ローンが組めるか知りたい  
学区や特定のエリア限定期で探したい etc...  
etc...  
etc...

ひかりのべのワンストップサービス  
お客様ごとに専任のコーディネーターが担当し、物件探しからリノベーション工事引渡し、アフターフォローより一貫してサポートします。

リノベーション専門  
リノベーション専門  
リノベーション専門  
最新のイメージソリューション

ご案内図 明治安田生命 レオ平塚ビル バレス当社  
東横イン 宮の前 パーク  
さくら歯科 カジノ宝町パーク  
北口 平塚駅 駐車場ございます

# 日本の未来を創る 選ばれるまち

衆議院議員 河野太郎

~平塚の未来へ~  
平塚市議会 清風クラブ

意見広告



## 自分のことを自分で 決められるまち平塚を目指して

日本には、人口が百数十人の青ヶ島村から三百万人を超える横浜市まで、約1700の市区町村があります。

このうち、都道府県と同じような権限が認められている20の政令指定都市を除くと、その他の自治体には法律で似たり寄ったりの事務権限が認められていました。しかし、地方分権の流れの中で、都道府県の権限を移してできるだけ住民の身近なところで物事を決められるようにしようと、政令指定都市に次いで、人口30万人以上の都市に認められる中核市、人口20万人以上の都市に認められる特例市などの制度が創設されました。その後、中核市の要件が人口20万人以上に引き下げられ、特例市制度は廃止されました。

政令指定都市が持っている権限のうち、都道府県が一体的に行うほうが効率的だと思われるものを除いた事務の権限が中核市に移譲されることになります。

例えば保健所や児童相談所の設置など保健衛生や社会福祉に関することや環境保全に関することはほぼ政令指定都市と同じ権限を持つことになるほか、都市計画決定の権限が増えたり、市内の国道・県道を自ら管理できたりするようになります。また、中核市が行う事務のために地方交付税が増額されます。

中核市になると教職員の研修も行うことになりますが、それに加えて、教職員の人事権も今後、移譲する方向で政府では検討しています。



## 私たち清風クラブは、「対話と協調」をモットーに 「選ばれるまち平塚」を目指して邁進します。

神奈川県内では、3つの政令指定都市に加えて、横須賀市が中核市に移行しました。茅ヶ崎市は来年4月の移行を目指していますし、小田原市は人口が20万人に足りませんが、特例を利用しての移行を目指しています。身近なことを身近なところで決められる地方自治を実現するためにも、人口が20万人を超える平塚市も早急に中核市に移行すべきです。

選ばれるまち平塚を実現するためにも、今年が中核市移行への決意表明をする年にしましょう！



団長 野崎慎也  
環境厚生常任委員会 委員  
☎0463-32-4500



幹事長 数田俊樹  
教育民生常任委員会 委員長  
☎0463-36-0320



副幹事長 諸伏清児  
都市建設常任委員会 委員  
☎0463-55-7901



かたくら章博  
教育民生常任委員会 委員  
☎0463-31-1121



黒部栄三  
総務経済常任委員会 委員長  
☎0463-58-7333



坂間まさあき  
都市建設常任委員会 委員  
☎0463-58-3771



佐藤たかこ  
総務経済常任委員会 委員  
☎0463-21-7600



須藤かずひさ  
環境厚生常任委員会 副委員長  
☎0463-32-0871

## 平成29年度 清風クラブ 平塚市行政施策・予算に関する要望書(一部抜粋)

### ① 実効的な行政運営

- 行財政改革及び施策の「選択と集中」を進め、市民ファーストの行政運営に努められたい。
- 指定管理者制度やPFI、PPPなど、民間活力の導入を積極的に図られたい。

### ② 安心・安全なまちづくり

- 子育て支援の強化充実に向けた政策フレームを推進し、安心して子どもを産み、育てられる環境を積極的につくられたい。
- 気候変動による自然災害等への対応力を強化するため、国県各関係機関との連携や防災意識の向上に努められたい。

### ③ 活力ある産業・経済をめざして

- 農水産業の基盤整備、経営安定化対策に取り組むとともに、担い手育成の更なる充実を図られたい。
- シティプロモーションの推進を図り、市内外へまちの魅力を発信し、市内の活性化に努められたい。
- 市内商工業の活性化支援を積極的に行うとともに、計画の策定並びに助成等を推進されたい。

### ④ 教育力の推進と文化の振興

- 学校・家庭・地域と連携し、正しい倫理観を持ち、命を大切にする心を育て、「生きる力」を身に付けられる積極的な指導を行わせたい。
- 普通教室へのエアコン設置・トイレ洋式化等の教育施設の環境整備・充実を図られたい。
- 中央図書館・博物館・青少年会館等の複合化を含めた整備・充実を図られたい。

### ⑤ 快適な都市環境をめざして

- 見附台周辺地域の土地利用計画の推進と、平塚駅周辺及び中心市街地のにぎわいあるまちづくりを進められたい。
- 西部地域の均衡的、積極的な開発に努められたい。
- 「地域公共交通の導入」についての施策を推進されたい。

**高く買います!! お売りください!!**

ダイヤ・宝石・金・プラチナ・腕時計・バッグ

商品券・旅行券・切手・印紙・図書カード・携帯電話・電動工具・高級洋酒・玩具等 なんでも買取り!

**買取&販売 大黒屋 平塚北口店**

☎0463-25-1521 大黒屋平塚北口店 検索

営業時間 10:00~19:00 定休日 お問合せください

【古物】神奈川県公安委員会許可 第452680011123号 ※駐車場サービスに関して、一部商品は対象外になります。お問合せください。



**週末もイベントいっぱい！ OSC湘南シティ**

**イントロ曲当てクイズ**  
2017年2月18日(土) 参加・観覧無料  
会場: オープンモールステージ

14:00  
イントロ曲当てクイズ大会

昔懐かしの曲から最新の曲まで楽しく賑やかにお届けする、イントロ曲当てクイズです。

**OSC湘南シティで遊ぼう！ もらっちゃおう！**  
出演: MADOKA.YY  
2017年2月19日(日) 参加・観覧無料  
会場: オープンモールステージ

13:00  
15:00  
毎回大好評のお子様参加型ゲーム大会！

**いつものみんなのオアシス OSC湘南シティ**  
☎0463-21-5111 (代表)  
平塚市代官町33-1 OSC湘南シティ 検索

毎週金曜日は湘南の厳選した物件をご紹介

## SHONAN HOUSING JOURNAL

湘南ハウジングジャーナル

種類	所在地	間取り	家賃	敷	駐	その他
①一戸建	平塚 寺田繩	4DK	¥110,000	1	2台含	ガーデニング楽しめます、全室南向き・陽当り良
②一戸建	平塚 長持	2K	¥40,000	1	軽含	陽当り良、汲みとりトイレ
③ハイツ	平塚 長持	2DK	¥49,000	1	含	スーパー近く買物便利、陽当り良
④ハイツ	平塚 長持	3DK	¥55,000	1	含	買物便利、陽当り良
⑤ハイツ	平塚 入野	3DK	¥50,000	1	含	内科・眼科・皮膚科近く、陽当り良
⑥ハイツ	平塚 長持	2LDK	¥68,000	1	含	共益2,000円、陽当り良、買物便利
⑦テラスハウス	平塚 入野	3DK	¥60,000	1	含	買物便利、陽当り良
⑧テラスハウス	平塚 入野	3LDK	¥75,000	1	含	トイレ2ヶ所、広いリビング

その他、短期入居できる物件や倉庫も扱っております

神奈川県知事(10)第12082号  
(有)田中不動産 ☎32-6031  
平塚市長持351  
<http://www.tanaka-fudousan.com>

## 売地好評分譲中

平塚 河内 1,500万円 平塚 万田 1,430万円

- 所在地／平塚市河内99-9
- 用途地域／第1種住居地域
- 建ぺい率／60%
- 容積率／200%
- 取引態様／専任媒介

7.6m  
120.95m<sup>2</sup>  
36.58坪  
16.56m  
4.43m  
4.50m  
13.39m  
公道

●所在地／平塚市万田660-5  
●用途地域／第1種低層住居専用  
●建ぺい率／50%  
●容積率／100%  
●取引態様／一般媒介

182.65m<sup>2</sup>  
55.25坪  
6.8m  
公道

大磯 西小磯 1,200万円 平塚 南金目 1,250万円

- 所在地／大磯町西小磯703-4
- 用途地域／第1種住居地域
- 建ぺい率／60%
- 容積率／200%
- 取引態様／専任媒介

4m 道路  
7.1m  
105.1m<sup>2</sup>  
31.79坪  
14.9m  
6.9m  
14.8m

- 所在地／平塚市南金目
- 用途地域／第1種住居地域
- 建ぺい率／60%
- 容積率／200%
- 取引態様／専任媒介

平塚市河内531-1  
マクドナルド山下店・ツタヤ前  
定休日／毎週水曜、第2・第4日曜、祭日

神奈川県知事(11)第09277号  
(株)白井不動産 ☎32-6406  
白井不動産グループ

アパート 平塚 撫子原 賃料 60,000円 敷金1 礼金1 共益費なし 駐車料:1台込み 2階南西角 TVドアホン付 閑静な住宅街 日当良好 国道1号線・国道134号線にアクセス便利 保証会社加入 (媒介)

マンション 平塚 黒部丘 賃料 60,000円 敷金1 礼金1 共益費なし 駐車料:5,000円(立体駐車場) 平塚駅西口徒歩圏 4階部分 南西にベランダ有 コンビニ近く 室内ペット相談可(別途費用必要) 閑静な住宅街 エアコン付 保証会社加入 (媒介)

所在地 賃料 間取ほか ※保証会社加入物件は別途保証料必要 (媒介)

大磯 高麗 3 4万8千円 2DK アパート 保証会社加入・2階東南角・インターネット無料・室内ペット相談可(別途費用必要)・日当良好

平塚 上平塚 6万0千円 3DK アパート 保証会社加入・室内ペット相談可(別途費用必要)・市民病院・バス停近く・コンビニ・日当良好

平塚 達上ヶ丘 6万5千円 3DK テラス 保証会社加入・各部屋独立タイプ・収納多し・市民病院・バス停近く・買い物便利・閑静な住宅街

平塚 桜ヶ丘 6万8千円 2DK アパート 保証会社加入・1階東南角・全室洋室・日当良好・国道号線にアクセス便利・コンビニ近く・閑静な住宅街

平塚 上平塚 6万8千円 2LDK テラス 保証会社加入・南西角・台所シンク新品・追い焚き機能付・収納多し・市民病院近く・買い物便利

平塚 中 里 7万5千円 3DK テラス 保証会社加入・追焚き機能付・屋根裏部屋有・日当良好・買い物便利

平塚 上平塚 7万8千円 3DK テラス 保証会社加入・追焚き機能付・屋根裏部屋有・収納多し・日当良好・買い物便利・TVドアホン

神奈川県知事(12)第7244号  
(有)アスリート ☎0120-700-124  
平塚市中里53-18(デニーズさん隣り)  
保証人不要(保証会社に加入)  
<http://real-athlete.co.jp/>  
更新料はいただきません！

株式会社 サン・ライコ

ご要望を叶えるお葬式

ご葬儀費用 平成29年2月現在  
50万3,000円 (税別)  
おもてなし費用 25万5,900円(税別)

ご葬主様：平塚市在住 女性

故人様のお見舞いの帰りにご家族4人でご相談に来られました。ご家族それぞれの気づいた点について一つ一つ答えさせていただきました。また事前に決めておいたことで、お別れの時間がゆっくり取れ、ご家族が満足できるご葬儀が執り行えたと思います。

スタッフのことば

※画像はイメージです。  
サカエヤ・ホールは平塚駅西口徒歩3分。お気軽に立ち寄りいただけます。

併設の相談サロン

毎日9時～18時の間、対面相談を専用のお部屋で承っております。

コールセンターと連携

お客様のご要望に合ったご葬儀の提案をご算定に応じて対応いたします。

プランニング

ご安置の時間も大切なお別れの時間です。

24時間面会可 個室タイプ お付添い可

事前のご相談 無料 事前の式場見学 無料 事前の見積り 無料

アクセス便利。平塚駅前の斎場。  
**サカエヤ・ホール** 平塚市明石町  
0120-41-3140

毎月第4金曜日 鮮度、安さピカイチ！早い者勝ち！  
**「地どれ魚直売会」**

2/24(金)開催 平塚新港荷さばき施設

その日に水揚げされた魚を販売し、多くの人が賑わう直売会。販売品は一本釣りの活魚や鮮魚、定置網の朝どれ鮮魚や完全地場産の燻製「須賀湊の燻し魚」など。

J.A.湘南あさつゆ広場による地場産野菜などの販売も行う。魚の販売は15時から、売り切れ次第終了。シケや不漁時は中止となる。車での来場は新港駐車場へ(駐車券サービス有)。魚の美味しい季節、お買い逃しなく。

平塚市漁業協同組合 ☎0463-21-0146  
当日の開催有無は右記漁協HPで確認を！ [www.jf-hiratsuka.org/](http://www.jf-hiratsuka.org/)

財団文化トピックス

**春休み 子ども囲碁入門教室 参加者募集**

日 時／平成29年 ◆3月25日(土) ◆3月26日(日) ◆3月29日(水)  
◆3月30日(木) ◆3月31日(金)  
※全5回 9時30分から11時30分まで

会 場／平塚市民センター内会議室 平塚市見附町15-1

講 師／丸山 孜(湘南ひらつか囲碁文化振興事業実行委員長)

参 加 費／無料

参 加 対 象／囲碁を覚えた小学生、中学生で3日以上参加できる方。(先着40名)※新小学1年生も参加対象とします。

その他／4日以上参加した人には25級の認定証を授与します。

申し込み／平成29年2月17日(金)より  
申し込み開始  
はがきに「①郵便番号②住所③氏名とふりがな④学年⑤電話番号⑥学校名」を書いて下記のあとへお申し込みください。  
(あて先) 〒254-0045 平塚市見附町15-1  
(公財)平塚市まちづくり財團  
春休み子ども囲碁入門教室係

【お問い合わせ】(公財)平塚市まちづくり財團 文化事業課(平塚市民センター内)  
〒254-0045 平塚市見附町15-1 ☎0463-32-2237 <http://www.hiratsukazaidana.jp>

## 新区画墓地のご案内

お墓が遠方でお困りの方！生前にお墓をお考えの方！一度ご覧ください！

過去の宗旨・宗派は問いません

駅からも近く交通も便利

入檀料はいただきません

寄付は一切いただきません

永代使用料・御影石外柵工事セット価格(墓石工事は別途)  
0.64m<sup>2</sup> 85万円～ 1m<sup>2</sup> 98万円～

その他大小の区画がございます

新規区画 8区画 0.8m×0.8m(0.64m<sup>2</sup>)

新規区画 12区画 1m×1m(1m<sup>2</sup>)

0463(22)2363  
平塚市札場町15-26  
協力石材店 東八幡(有)佐野石材店 ☎0463(21)5412

真言宗 乘蓮寺

お気軽にお問い合わせください

お問い合わせ お問い合わせください

納骨堂もございます！ 30万円～

**グルメ  
インフォ** 今なおこだわり続ける「味」と「サービス」  
16年の集大成をお客さまへ

## 相州長屋がランチ営業開始！(2/21より)

昨年創業16年を迎えた老舗「相州長屋」が満を持してランチ営業を開始する。気になるメニューにはお店の代名詞でもある特製の出汁で炊きあげるお馴染みの「わっぱ飯」を始め、「ミックスフライ定食」や「海鮮丼定食」、こだわりの「特製カレー」など、和と洋食の全10種類。元々幅広い年齢層から料理が美味しいと支持されているお店だけに、よく利用する記者としても想像するだけで生唾ものだ。

ランチは650円からリーズナブルな価格も魅力的。お店は北口駅前より徒歩1分、知る人ぞ知る裏通りの銘店「長屋」。ぜひお試しを。



※写真は「かにいくらわっぱめし」￥1,350  
**ランチメニュー** (月曜日～金曜日)  
時間: 11:30～14:00 (LO13:30)  
◆わっぱ飯(全4種) ..... 880円～  
◆さば味噌煮定食 ..... 650円  
◆特製カレー定食 ..... 780円  
◆シマホッケ定食 ..... 830円  
◆地鶏味噌漬け定食 ..... 880円  
◆ミックスフライ定食 ..... 880円  
◆彩り海鮮丼定食 ..... 980円  
※ご飯の大盛り・御代わりは無料(わっぱ飯は除く)

**相州長屋 湘南平塚店**  
☎ 0463-22-8111 平塚市宝町6-2  
『営業』平日11:30～14:00(L013:30)・16:00～23:30(L023:00)  
祝日15:00～22:00(L021:30) 『定休日』毎週日曜日 **HP** http://www.s-nagaya.com

**イベント  
インフォ** 2/23(木)平塚商工会議所3F大ホールにて  
入場無料 きっとみつかる行きつけの店

## 2017平塚逸品研究会 “お披露目会”

「店が良くならなければ街は良くならない」の理念の下、お勧めの商品やサービスである「逸品」の発掘、開発を行っている平塚逸品研究会が今月23日にお披露目会を開催する。当日は逸品のお店37店舗が大集合し、来場者による投票でグランプリを決定。試食や体験もできるので、この機会に行きつけのお店を見つけてみては？また、お披露目会当日から逸品のお店を訪問してスタンプを集めるスタンプラリーも開催。お披露目会ではスタンプを1個ゲットできる。詳細はHPで。



2017平塚逸品研究会“お披露目会”  
日時 2月23日(木)14時～16時  
(投票は15時半まで)  
場所 平塚商工会議所3F 大ホール  
(平塚市松風町2-10)

**ひらつか逸品 買い物・食べ物  
スタンプラリー**  
2月23日(木)～3月31日(金)  
応募券は各店舗とお披露目会場で配布します!  
金賞: 1万円相当 逸品券  
逸品賞: 60名様

平塚逸品研究会 <http://www.s-h-i-p.org/>

ジョイフル恵利  
イメージキャラクター  
武井咲

2018年  
2019年  
ご成人の  
みなさま

創業30年 全国40店舗以上展開  
振袖レンタルと販売の専門店

グレードアップ クーポン持参で！

レンタル小物3点 無料クーポンプレゼント  
お好きな重ね衿、帯揚げ、帯締めをお選びいただきあなたしさを小物で演出！

特典サポート1 成人式当日のお支度プレゼント！  
[内容] ヘアアレンジ／メイク／着付  
※成人式振袖10万円以上ご契約の方に限ります

特典サポート2 成人式前撮り記念写真プレゼント  
アルバムの柄もポーズも選べるあなただけのオリジナルアルバム  
[内容] ヘアアレンジ／メイク／着付

特典サポート3 成人式振袖10万円以上でもれなく  
安心おまかせパックプレゼント  
和装小物 & 補正セット  
[和装小物内容] 衿カラー／前板／後ろ板／帯枕／腰ひも(6本)／伊達締め(2本)／肌着襦袢除け／三重ひも／着付ベルト／足袋

店頭にて新作振袖も各種展示中  
最新カタログのご郵送も承っております。お気軽にお電話ください。

**ショッピング  
インフォ**

どんな物でも無料査定！  
嬉しい即日現金化！！

## テレカ・金券各種 強化買取り中！！

日常生活の中でなかなか使うことのなくなったテレホンカード、贈り物でいただいたものの手元に余らせてしまっていることが意外に多い金券。どちらも利用予定がなければ現金にしてみてはいかがですか？

「買取専門店 大吉」では、テレカ、金券各種の高価買取りを実施中。まとまった持ち込みはもちろん、1枚から無料査定を行ってくれる。

また、合わせて注目したいのが貴金属だ。しばらく停滞していた金相場が、2月に入り久しぶり上昇傾向にあるとのこと。今まで売り控えて



いた方にはまたとないチャンスとなっている。お店は買い物ついでにも利用しやすいOSC湘南シティ1階。ぜひこの機会をお見逃しなく。

**買取専門店 大吉**  
OSC湘南シティ店  
☎ 0120-550-219  
営業時間) 10:00～19:00 年中無休  
※古物営業法に基づき、ご来店の際は身分証明書(運転免許証・保険証)をご持参ください



**イベント  
インフォ** あなたに合う活動がきっとあるはず！  
ボランティア&市民活動 見本市2017

## 「ボランティアだよ全員集合」参加者募集中

3月5日(日)ひらつか市民活動センターで開催される「ボランティアだよ全員集合」が参加者を募集中だ。このイベントは、退職して自由になる時間が増えた、仕事では得られない「何か」を探している。人に感謝される経験をしてみたい……など、ボランティア精神あふれる方々と諸団体とのマッチングを図る人気のイベント。ボランティアは福祉だけではなく、環境や国際協力、観光、まちづくりなど種類も様々。ぜひこのイベントを機会に新しい一步を踏みだしてみては？詳しい内容、参加団体については、ひらつか市民活動センターまでお気軽にお問合せを。

**ボランティア&市民活動 見本市2017**  
**ボランティアだよ全員集合**  
3月5日(日) 13:30～16:00  
主催：ひらつか市民活動センター・平塚市協働推進課  
**ボランティアしたい人待ってます！**  
**第1部** あなたの気になるが解消  
13:30～14:30  
過去の見本市から参加のきっかけや活動の楽しき、得られたものなどの気になるお話を聞けます。  
**第2部** 団体の人と実際にお話し  
14:30～16:00  
団体のブースを自由に周り、自分にあった活動を見つけられます。(入退場は自由です！)  
おためし参加ができる！「市民活動体験」  
(別日、※各団体、違いがあります)  
マッチングタイム終了後、気軽におためし体験。

お問合せ・お申込み・会場  
**ひらつか市民活動センター**  
平塚市八重咲町3-3 JAビルかながわ2F  
☎ 0463-21-7517 参加団体・昨年の様子はこちら▶ ひらつか市民活動センター 検索▶

## 読者プレゼント

細谷選手サイン入り横浜ビー・コルセアーズ応援グッズ「B-CLAP」を本紙読者5名様にプレゼント！

本紙1面にも登場してくれた横浜ビー・コルセアーズ細谷選手サイン入りの応援グッズをプレゼント。B-CLAPを持ってビーコルを応援しよう！

**応募方法** ハガキまたはメール本文に①郵便番号と住所②氏名③年齢④性別⑤購読されている新聞名⑥本紙の入手先⑦本紙へのご意見を明記の上、ハガキは【〒259-1217 平塚市長持203-4 (株)湘南ジャーナル社「横浜ビー・コルセアーズ」係】まで、メールは【toko@shonan-journal.com】までご応募ください(件名に「横浜ビー・コルセアーズプレゼント」を明記)。2/23(木)締め切り。3営業日以内に発送予定。※個人情報は企画以外に使用いたしません。当選者の発表は発送をもって代えさせていただきます。



## INFORMATION

### 発行エリア

平塚市・大磯町・二宮町  
毎週金曜日105,500部発行  
(ポスティング配布＆店舗・施設置き)  
株式会社湘南ジャーナル社  
神奈川県平塚市長持203-4  
TEL:0463-33-2585 (月～金 9時～18時)  
FAX:0463-33-2574  
info@shonan-journal.com  
発行責任者：徳永紘一  
編集長：徳永雄一  
配布に関するお問い合わせ  
有限会社ミッド  
TEL:0463-35-0311 (月～金 9時～17時)

**耐震リフォーム**  
地震による建物倒壊から  
いのちを守ろう！  
耐震診断  
耐震設計  
耐震補強工事  
補助金制度利用の耐震補強ならおまかせ下さい  
**西山建設株式会社**  
神奈川県知事許可(特-27)第46220号  
平塚市代官町22-6 (OSC湘南近)  
☎ 21-4627(代)  
Yokohama-Kamakura Office 045-896-0505  
http://www.nishiyamakensetsu.com

※成人式振袖10万円以上ご契約の方に限ります  
※有効期限:H29年3月16日(木)まで

**ジョイフル恵利**

平塚OSC湘南シティ店 ☎ 0120-338-450

## 当日まで安心サポート

### 特典サポート3 成人式振袖10万円以上でもれなく

#### 安心おまかせパック

#### プレゼント

#### 和装小物 & 補正セット

[和装小物内容] 衿カラー／前板／後ろ板／帯枕／腰ひも(6本)／伊達締め(2本)／肌着襦袢除け／三重ひも／着付ベルト／足袋

平塚市代官町33-1 OSC湘南シティ2F  
AM10:00～PM9:00(PM7:00受付終了)

年中無休 □あり ジョイフル恵利 検索▶



グレードアップ  
レンタル小物3点  
無料クーポン

※成人式振袖10万円以上ご契約の方に限ります  
※5%OFFクーポンとの併用も可能 ※有効期限:H29.3.16(木)まで

成人式振袖  
代金より  
5%OFF!!

※レンタル小物3点サービス以外の割引・サービスとの併用は不可  
※ご来店の際にクーポンをご提示ください